

お客様ならびに販売店（取付店）様へ
**安全にお使いいただくために
必ず最初にお読みください。**

※商品を受け取りになられたら、まずは商品の構成内容をご確認していただき、過不足がないかチェックしていただくようお願いいたします。

商品によっては小部品などが梱包材の下や段ボール、梱包材に直接貼り付けられている場合がございますのでご確認ください。

※安全上の注意事項※

パッケージ、取扱説明書に記載してある指示及び警告、注意に反したご使用により損害が発生した場合、弊社はその責を負いかねますのでご了承ください。

⚠警告 誤った取り扱いをすると、人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容を示しています。

- ・製品包装のビニール袋等は、子供や幼児がかぶったり吸い込んだりしないよう、手の届かないところに片付けるか、廃棄処分してください。
- ・マフラー、エンジン、ブレーキ等はエンジン始動中及び停止後しばらくは高温になっています。触れると火傷等の怪我や衣服等の可燃物が燃える可能性がありますので、その部分がきちんと冷えるまで人や動物が触れることがないようにしてください。また、近くにガソリンなどの危険物や燃えやすい物を置かないでください。作業を行う際は、エンジンなどがきちんと冷えてから行ってください。
- ・本商品に使用されている全てのボルト／ナット類（商品に組み込み済みボルト／ナット類を含む）は取り付けるときに、必ず締め付け確認を行ってください。締め付けは記載された規定のトルクにて確実にいき、記載の無いものについては車両のサービスマニュアルもしくはボルト／ナット類のサイズ／種類にあった規定のトルクにて締め付けてください。締め付けが不確実な場合や組み付け不良等は走行中などに部品が脱落し、事故等に繋がります。
- ・取り付け後は100Km程度の試運転後、各ボルト／ナットを規定トルクで増し締めを行ってください。その後も500Km程度ごとに同様の増し締めを行ってください。走行中には、必ず各部の点検及び増し締めを行い、定期点検は必ず行ってください。
- ・エンジンを始動するときには、換気の良い場所で行ってください。
- ・エンジン始動時は排気口に手を出したりしないでください。火傷や排気ガス中に含まれるグラスウール等が目や手などに刺さる恐れがあります。
- ・走行中に異常が発生した場合は、直ちに走行を中止し、安全な場所に停止して、異常箇所の点検を行ってください。
- ・作業は必ず、水平で安全な状態が確保できる場所で車両を安定させてから行ってください。
- ・ドライブチェーン、スプロケットなどの回転部分やブレーキ、クラッチレバー／ペダル等の可動部分に手や衣服等を巻き込まれないように注意しながら作業を行ってください。
- ・ガスケット、Oリング、割ピン等は取り外し毎に必ず新品に交換してください。
- ・一般公道（舗装路）において法定速度内でのご使用を想定しております。法定速度を守り安全運転を心がけてください。

⚠注意 誤った取り扱いをすると、人が障害を負う可能性が想定される内容及び物的障害の発生が想定される内容を示しています。

- ・本商品はオートバイに関する整備の一般的な知識及び技能を有する方（国家資格を持つ整備士）が取り付けを前提としております。それ以外の方が取り付けを行うと本書の通りに取り付け整備をしても知識不足、技能不足で正しく取り付け整備ができないため、トラブル、破損等の原因となることがあります。国家資格を持つ整備士または指定、認証工場へ取り付けを依頼してください。
- ・本商品はパッケージまたはWEBページに記載された適合車種以外への使用はしないでください。また本商品が汎用品の場合は、弊社で確認済み車両以外に取り付けたことにより起こった不具合に関しては保証の対象外となります。
（最新の適合車種／確認済み車両は弊社WEBページでご確認ください）
- ・本商品はノーマル車両を前提に設計されています。車両に事故歴や転倒歴がある場合や別途アクセサリ部品が取り付けられている場合には適合車種でも取り付けできない場合があります。また弊社で確認済み以外の他商品との組み合わせで取り付けした場合、車両および部品を破損させる可能性があります。
- ・塗装仕上げやアルマイト処理が施された商品は、製造上、商品の裏側や取付けステー周辺の表面仕上げにムラが発生する可能性があります。その場合タッチアップペイントを施していることもあります。その仕上がりに関するクレームはお受けできません。また、地域の環境やメンテナンス次第によっては、サビや色落ち等の素材の経年変化が発生する可能性があります。耐久性や品質等が純正パーツとは異なるものがありますのであらかじめご了承ください。また、お手入れ等を行う際には、ガソリンやシンナー等の溶剤は使用しないでください。塗装や表面処理にダメージを与える原因になります。
- ・本商品やパッケージの角部等には、エッジや突起部がある場合があります。その際にはケガ防止のために、整備に適した作業着、帽子、安全靴を装着し、必要に応じて 防塵眼鏡、防塵マスク、手袋等の保護用具を着用して作業を行ってください。また、必要に応じて、ヤスリ等を使用してエッジ部や突起部の処理を行ってください。
- ・製品個体差による溶接や塗装、小傷歪み等、程度の差につきましてはあらかじめご了承ください。
- ・本商品の各部品に曲げ、切削、溶接等の追加工を行った場合は保証の対象外になり、重大な事故が起こる場合がありますので絶対に追加工等を行わないでください。
- ・本商品を取り付けることで、車両側の取り付け面や商品を含むボルト、ナットの締め付け座面にキズや塗装の剥がれが起こる場合がありますが、そのことについてのクレームはお受けできません。また、部品の脱着するときには、塗装面への傷付きに注意して作業してください。
- ・本商品を取り付けることで、車両メーカーからの車両本体の保証修理の対象外になる場合があります。
- ・本書は取扱説明書及び本商品の取り付けに際して取り外した部品と一緒に保管してください。本商品または本商品を取り付けた車両を譲られる際には本書及び取扱説明書や警告、注意の記載があるパッケージも併せて譲渡先へお渡しください。
- ・お客様以外が取り付けを行う場合、取り付けされる方（販売店を含む）は取り付け完了後に各部の緩み、不具合等点検後、危険箇所（バリ、突起部）無きことを確認の上、必要事項を説明し本説明書も必ず一緒にお客様へお渡しください。
- ・車両から取り外した純正部品を再利用する場合には、摩耗や破損を確認し、必要であれば新品と交換してください。



フォグランプキット

取扱説明書

XJRBUG332S1

適合車種：NMAX【SEL1J】/NMAX155【SG92J】

このたびは本商品をお買い上げいただき、有難うございます。
正しく取り扱いいただき、末永くご愛用いただけますようお願い申し上げます。
また本書は大切に保管してください。

安全上の注意事項

作業に始める前に本書を必ず熟読いただき、記載事項を厳守して作業を行ってください。



警告

※パッケージ、取扱説明書の注意事項や内容を見ずしてご使用し、重大な事故や損害が発生した場合でも弊社は賠償等の責は一切負いかねます。

- ・12V車両専用です。6V車両や24V車両などには使用しないでください。
- ・本商品はバッテリー自体が正常に機能することを前提としています。
- ・取り付けや配線ミスにより発生いたしました破損・不具合等については保証の対象外となります。
- ・皮膚に本商品の両面テープを貼らないでください。
- ・本商品の取り付けには両面テープを使用しますが、両面テープでの完全な密着は不可能ですので、使用している間にははがれが生じる可能性があります。定期的なチェックを行い、走行中にははがれないようご注意ください。また、両面テープの性能を発揮させるため、装着後24時間は走行を控えてください。両面テープが浮いてしまいそうな箇所は、両面テープが密着するようにテープ等で押さえ、24時間後にそのテープを外してください。
- ・本商品を取り付ける際には使用する純正部品および車両各部に欠損・損傷が見られた場合はその部品の再使用を避け、新しい部品に交換してください。そのまま使用していると重大な事故等につながる恐れがあります。
- ・取り付け後は走行前にハーネスの取り回しや接続部など、各部に異常がないか毎回点検を行ってください。
- ・取り付け作業を行なう前に、必ずメインスイッチをオフにしてください。オフにせずにそのまま作業を行なった場合、誤って配線をショートさせてしまった際に感電の恐れや発熱、発火して火災の原因になり、大変危険です。
- ・配線を接続する際には、配線の極性をしっかりと確認して、プラス、マイナスの順に接続してください。また、取り外す際には、マイナス、プラスの順で取り外してください。
- ・走行中に異常が発生した場合は直ちに車両を安全な場所へ停車し、異常箇所を点検してください。正常に機能しない場合にはご使用をおやめください。
- ・本商品を分解、改造することは大変危険ですので、絶対におやめください。
- ・フォグランプ本体（ギボシ部などの接続部は除く）のみ防水・防塵仕様となっております。接続部やギボシ接続部は接続後に配線テープなどで防水処理することを推奨します。
- ・フォグランプ本体およびスイッチは完全防水ではありませんので洗車時にはご注意ください。
- ・気温差により内部で結露が発生する場合がありますのでご了承ください。
- ・本商品は経年劣化によりアルマイトの色合いが変化することがあります。
- ・フォグランプ点灯時はフォグランプ本体が熱くなりますのでやけどに注意してください。
- ・本商品を取り付けるにあたり保安基準を満たした取り付けをしてください。保安基準は随時更新されていますので最新の保安基準をご確認ください。
- ・フォグランプ点灯中は光源（発光部）を直視しないでください。視力障害等の原因となります。
- ・スマートキーがフォグランプの近くにある場合、システムがご認識してスマートキー警告灯が点滅するもしくはエンジンがかからない場合があります。その場合、スマートキーを車両の発信機の近くに移動するかフォグランプを消灯してください。
- ・グリップヒーターやUSBチャージャーなどの他の電装部品との併用不可となっております。併用する場合はアクセサリ電源接続キットなどをご使用ください。

●取り付け前に

本説明書に記載されていること以外に関しては車両のサービスマニュアルを参考にして作業を行ってください。また、取り外した部品に関しては、元に戻す際に必要になりますので大切に保管してください。
※取り付けを行う前に、きちんと内容物がそろっているか確認してください。
→部品が不足していると思われる場合にはお手数をおかけしますが、ご購入店にてご相談ください。

●梱包品をご確認ください。



名前	個数	名前	個数
フォグランプ（M4ボルト付き）	2	段付きカラー	4
スイッチ（両面テープ付き）	1	ボタンボルトM6×40	4
アース線	2	M6ワッシャー	4
電源ハーネス	1	ボタンボルトM6×12（黒）	2
延長ハーネス（1000mm）	1	M6ワッシャー（黒）	2
フォグランプステー	2	M6セルフロックフランジナット	2
左側ステー	1	結束バンド	4
右側ステー	1		

《取り付け方法》

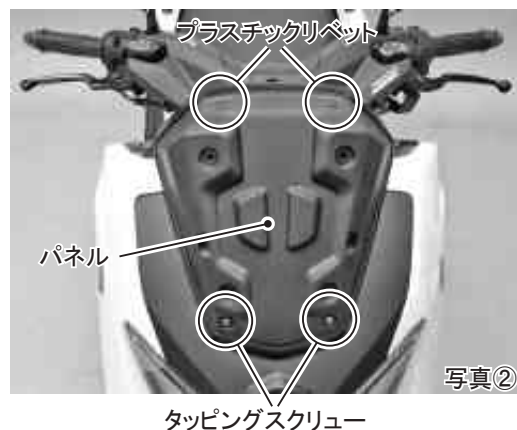
1. 各部をキズ防止のためテープなどを利用して保護します。センタースタンドで車体を安定させて作業を行ってください。

ボルト4本を取り外し、純正スクリーンを取り外します。（写真①）

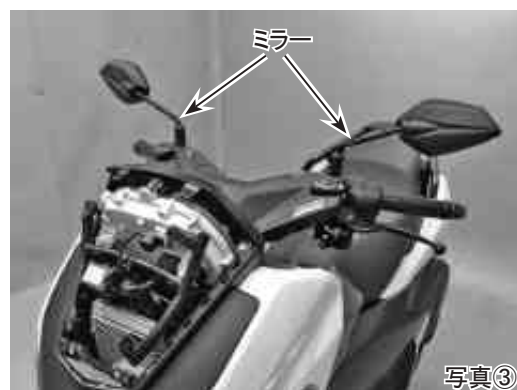


写真①

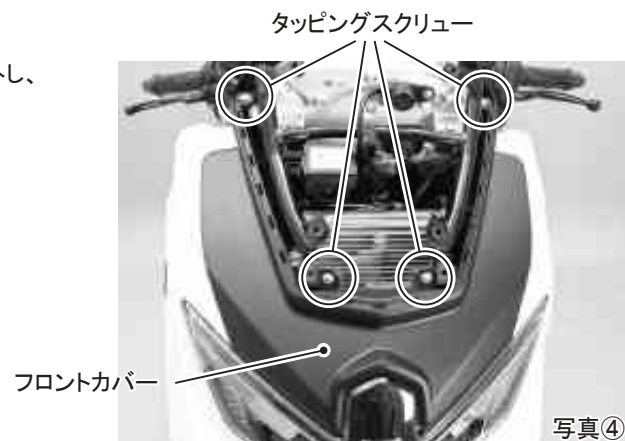
2. タッピングスクリュー2本とプラスチックリベット2個を取り外し、パネルを取り外します。(写真②)



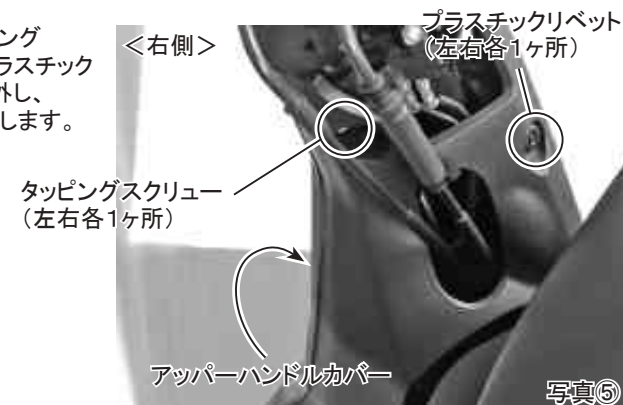
3. ミラーを取り外します。(写真③)



4. タッピングスクリュー4本を取り外し、フロントカバーを取り外します。(写真④)



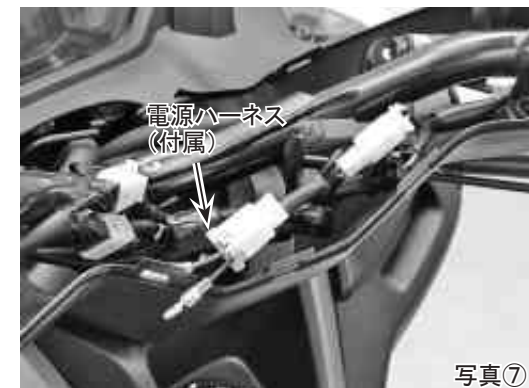
5. ハンドルカバー下側にあるタッピングスクリュー（左右各1ヶ所）とプラスチックリベット（左右各1ヶ所）を取り外し、アッパーハンドルカバーを取り外します。(写真⑤)



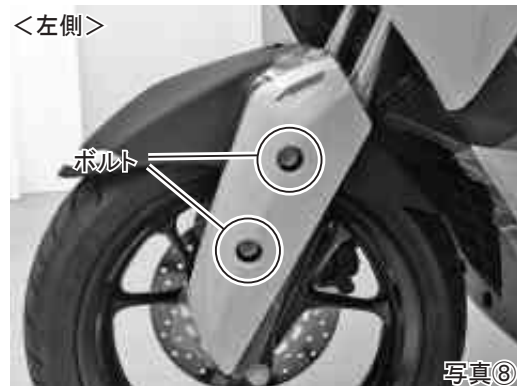
6. ビニールテープで巻いてあるアクセサリカプラ（3P白）のダミーカプラーを取り外します。(写真⑥)



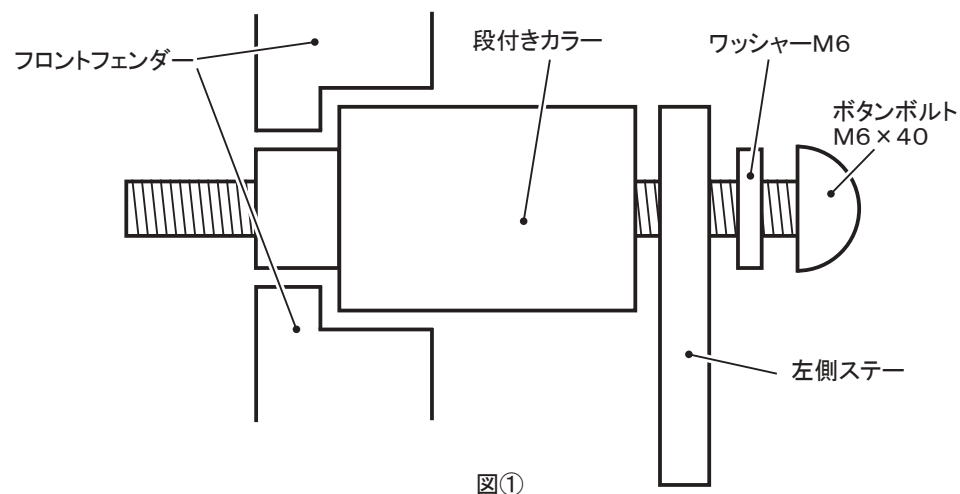
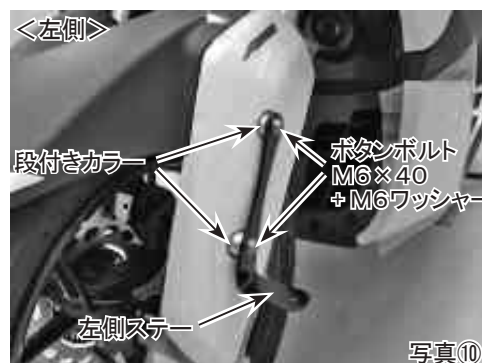
7. 前項でダミーカプラーを外したところに付属の電源ハーネスを装着します。(写真⑦)



8. まずは左側フロントフェンダー取り付けボルトを取り外します。(写真⑧)



9. 前項でボルトを取り外した部分に付属の段付きカラー、ボタンボルトM6×40およびワッシャーM6で左側ステーを仮止めします。(写真⑨、⑩、図①)



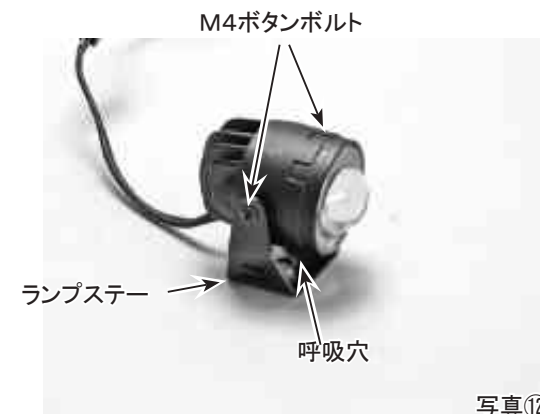
10. 同様に右側ステーも取り付けします。

その後、図①のようにカラーの段付き部がフェンダーの取り付け穴に確実に入っていることを確認し、左右ともに規定トルクで締め付けます。

＜規定トルク＞
・ ボタンボルトM6・・・8N・m



11. フォグランプに付属のランプステーを付属のボタンボルトM4×10で仮止めします。(写真⑫)



※このとき、フォグランプの呼吸穴の向きが下側になしてください。(写真⑬)



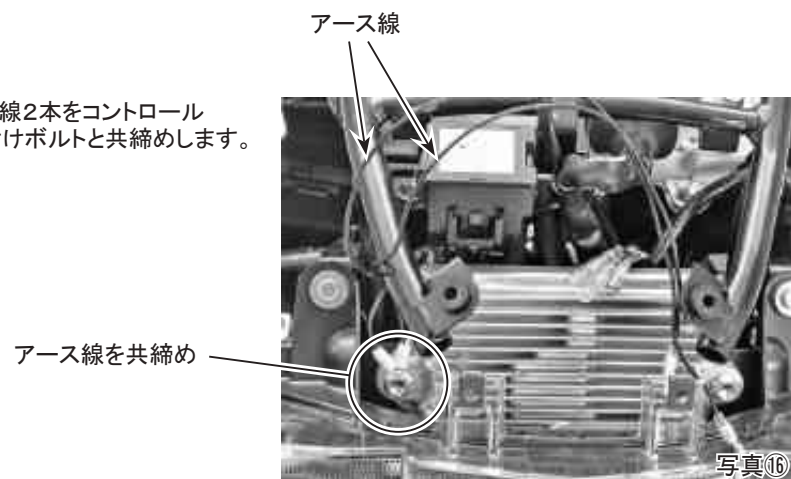
12. 前項で仮組みしたフォグランプを
付属のボタンボルトM6×12、
M6ワッシャー（黒）とロックナットで
ステーに仮止めします。
（写真⑭）



13. フォグランプの配線を通しておきます。
（写真⑮）



14. 付属のアース線2本をコントロール
ユニット取り付けボルトと共締めします。
（写真⑯）



15. スイッチを写真⑰の位置に仮置き
しておきます。



16. 前項7で取り付けした電源ハーネスと
付属の延長ハーネスの同じ色同士を
接続して配線します。（写真⑱）



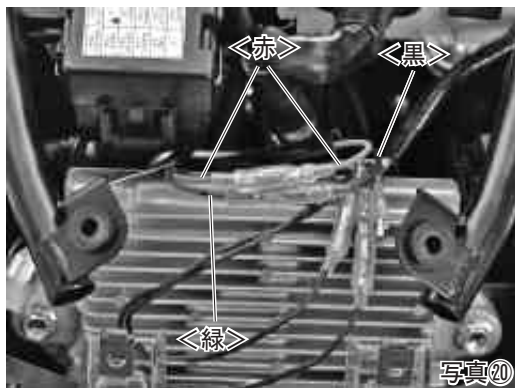
17. 前項14で取り付けしたアース線の
ギボシ端子と前項13で通しておいた
フォグランプのギボシ端子を接続します。
（写真⑲）

このとき、フォグランプ＜黒＞と
アース線＜黒または緑＞を接続します。



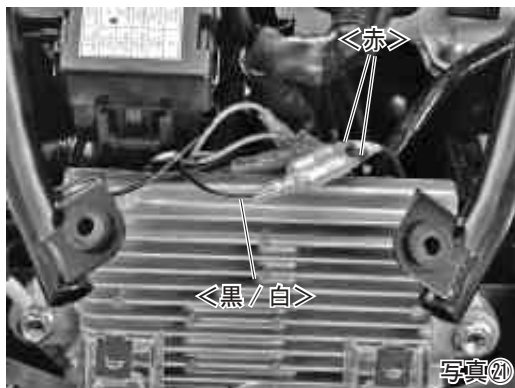
18. 前項16で電源ハーネスに接続した延長ハーネスの端子と前項15で取り付けをしたスイッチの端子を接続します。(写真⑳)

このとき、延長ハーネス<赤>とスイッチ<赤>を接続し、延長ハーネス<黒>とスイッチ<緑>を接続します。



19. 前項13で通しておいたフォグランプのギボシ端子とスイッチのギボシ端子を接続します。(写真㉑)

このとき、フォグランプ<赤>とスイッチ<黒 / 白>(二股端子)を接続します。



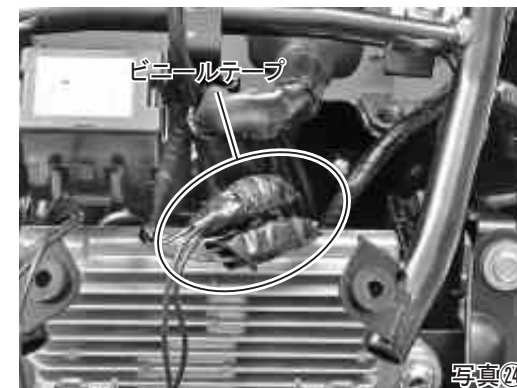
20. 配線の接続チェックをします。メインスイッチを入れ、フォグランプスイッチを入れてフォグランプが点灯すること、またフォグランプスイッチを切ってフォグランプが消灯することを確認します。(写真㉒)



21. スイッチを入れインジケータランプが点灯することを確認します。(写真㉓)



22. 防水のため、ギボシ端子をビニールテープなどで保護します。(写真㉔)



23. メインスイッチを切り、アッパーハンドルカバーを元に戻し、スイッチを付属の両面テープで固定します。(写真㉕)

※両面テープは一度貼ったら剥がさないでください。粘着力が低下してスイッチが落下してしまいトラブルの原因になります。



ヘッドライトの光軸

24. 平坦な傾斜のない場所で車体をまっすぐにし3m前方の壁に点灯させフォグランプのカットライン（光の境目）をヘッドライトのロービームの光軸より下になるように調整します。（写真②⑥）

フォグランプのカットライン



25. 付属の結束バンドを使用してフォグランプの配線をまとめます。ハンドルを左右に切って各配線が干渉せず、引っ張られたりしないことを確認してください。（写真②⑦、②⑧）



26. 各配線をまとめ、ハンドルを左右に切って各配線に引っ掛かりなどが無いことを確認してフロントカバー、パネル、スクリーンを元に戻します。

その後、各ボルトを規定トルクで締め付けて完成です。（写真②⑨）

<規定トルク>

- ・ M4ボタンボルト・・・1.5N・m
- ・ M6セルフロックナット・・・8N・m



●保証について

※保証期間は購入日より1年です。本商品を取り付け、使用したことで本商品以外の部品等に不具合が発生しても本商品以外の部品や、その他の保証（修理工賃、レッカー代、交通費、宿泊費等含む）は保証期間内であっても弊社では一切の責任を負いません。

また本取扱説明書の記載事項に従ってご使用になられた場合のみ保証の対象となります。ただし以下の場合には、保証期間内であっても保証の対象外になりますのでご注意ください。

- ・ 一般公道以外で本商品の使用。
 - ・ 誤った組み方や使い方が原因による故障および転倒などの外的要因による故障や破損。
 - ・ 火災、地震などの自然災害、気象変化、犯罪、交通事故などに巻き込まれたことによる故障及び破損。
- また、使用後の外観不良に関しては保証対象外になります。万一、お気づきの点がありましたら、ご使用になる前にお問い合わせください。

※保証を受けるためには、別紙にある保証登録をしていただく必要があります。

未登録の場合は保証を受けられなくなりますのでご注意ください。

注意

1. 構成内容や外観に不備がないかご確認してから商品の取り付けをお願いします。また、取り付け後の外観不良は保証対象外となります。
2. 各部品は必ず一旦仮締めとし、車体の組み付け状態を確認し、位置決めをしてから本締めしてください。
3. 取り付け・調整が終了したら、各部分のボルト・ナットの締め忘れが無いようにご注意ください。
4. 取り外した純正部品（ボルト等）は元に戻す際に必要になりますので、必ず保管してください。

※デザイン及び仕様変更・価格等は予告なしに変更する場合がございます。

※弊社の取扱説明書等、十分ご確認の上ご使用ください。

※弊社商品以外の保証は一切お受けできませんのであらかじめご了承ください。

※本書やWEB上でのイラスト、写真等の記載内容が本商品と異なる場合がありますので、あらかじめご了承ください。

有限会社エンデュランス 〒350-0822 埼玉県川越市山田1726 TEL 049-222-7770 FAX 049-226-1625
endurance-parts.com

2026.07.31